

외국인 주민을 위한 방재팸플릿

한국어판

팸플릿을 잘 읽고

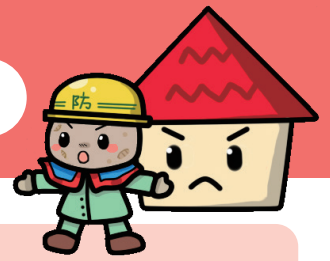
준비하세요!



방재 마스코트 두건 쓴 감자 '키키보' 군

2022년 4월 발행

일본에서 일어나는 재해 ①



지진과 지진 해일

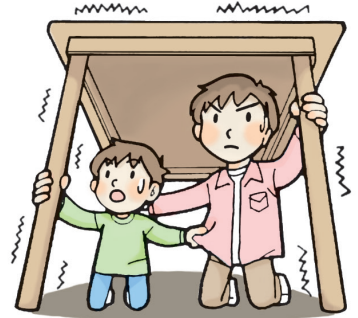
지진

땅이 크게 흔들리는 현상입니다.

일본은 지진이 많이 일어나는 나라입니다.

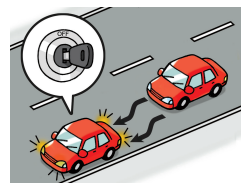
[집에 있을 때 해야 할 일]

- ▶ 우선 테이블이나 책상 아래로 피한 후 머리와 몸을 보호하세요.
- ▶ 지면의 흔들림이 멈춘 후에 이동하세요.
- ▶ 신발이나 슬리퍼를 신어 발을 보호하세요.
- ▶ 화재를 막기 위해 사용 중인 불을 끄고 두꺼비집을 내려 전기를 차단하세요.
- ▶ 창문과 문을 열어 출구를 확보하세요.
- ▶ 바로 밖으로 나가지 마세요.



[밖에 있을 때 해야 할 일]

- ▶ 건물에서 멀리 떨어지세요.
- ▶ 가방이나 책으로 머리를 보호하세요.
- ▶ 차를 운전 중일 때는 도로 왼편에 차를 대세요.
- ▶ 차기를 쫓은 채로 대피하세요.



지진 해일

지진 후에 매우 높고 빠른 파도가 밀려올 수 있습니다.

- ▶ 지진 해일로 인해 사람, 건물, 차 등이 쓸려 내려갑니다. 매우 위험합니다.
- ▶ 바다나 강 주변에 있을 때는 즉시 떨어져 먼 곳 또는 높은 곳으로 대피하세요.



일본에서 일어나는 재해②



태풍·홍수·산사태·눈피해

태풍 매우 강한 바람이 불니다. 비가 많이 내립니다.

[태풍이 왔을 때 주의해야 할 일]

- ▶밖으로 나가지 마세요.
- ▶바다, 강, 산은 물이 불어나 위험합니다. 가까이 가지 마세요.
- ▶강한 바람에 날아갈 수 있는 물건은 집 안으로 옮기세요.
- ▶강한 바람에 창문 유리가 깨질 수 있으니 창문 근처에는 가지 마세요.



홍수 비가 많이 내리면 강물이 범람합니다.

- ▶강물이 가득 찰 수 있으니 강 근처에는 가지 마세요.
- ▶도로나 집 안까지 물이 들어올 수 있습니다.
- ▶발목 높이까지 물이 차면 걷지 못할 수 있습니다.



산사태 산에서 흙이나 돌이 떨어질 수 있습니다.

- ▶호우, 태풍, 지진 후에 산사태가 일어날 수 있습니다. 비탈, 절벽에서 멀리 떨어지세요.



강물, 비, 흙이 도로나 집 안까지 들어왔을 때

- ▶길을 걷기가 어려울 때는 건물의 높은 곳으로 대피하세요.
- ▶절벽에서 떨어진 2층 이상의 방으로 대피하세요.



눈피해 강한 바람이 불고 눈이 많이 내립니다.

- ▶되도록 눈이나 바람이 멈출 때까지 밖으로 나가지 마세요.
- ▶차의 배기구, 난방 시설의 급배기구가 눈으로 막히지 않았는지 확인하세요.



안전한 곳으로 피하세요!



안전한 곳으로 피하는 것을 ‘대피’ 라고 합니다

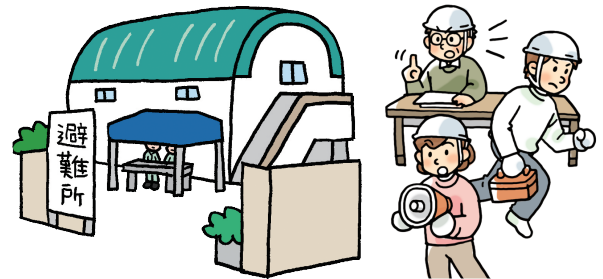
[다음과 같은 상황일 때는 대피하세요]

- ▶집이 무너졌을 때.
- ▶그대로 집에 머무는 것이 위험하다고 느껴질 때.



대피소란?

- ▶대피하는 곳을 대피소라고 합니다.
- ▶잠을 잘 수도 있습니다.
- ▶많은 사람과 함께 생활합니다.
- ▶대피소의 규칙을 지켜야 합니다.
- ▶모두와 서로 돕습니다.



가까운 대피소 확인하기

대피소는 거주 지역의 웹사이트에서 확인할 수 있습니다.
확인한 대피소를 메모해 두세요.

나카시베츠초
웹사이트 QR



가까운 대피소

●대피할 곳의 마크를 기억하세요.

임시 대피장소(옥외)



재해가 일어나면 가장 먼저 대피하는 곳입니다. 공원, 학교, 운동장 등의 넓은 곳입니다.

지정 긴급 대피장소(옥외)



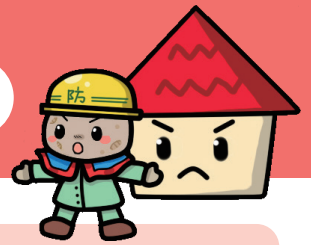
지정 대피소가 있는 임시 대피장소입니다. 학교 운동장 등의 넓은 곳입니다.

지정 대피소(실내)



집이 무너진 사람과 집이 위험한 상태인 사람이 모이는 곳입니다. 물, 음식을 받을 수 있습니다.

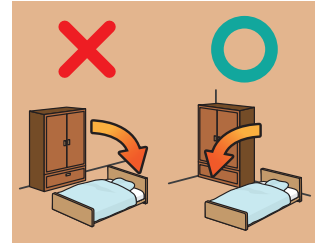
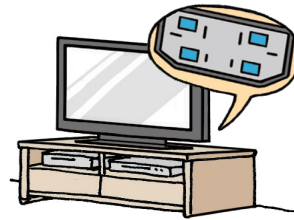
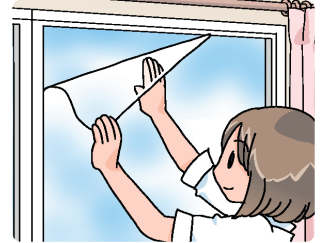
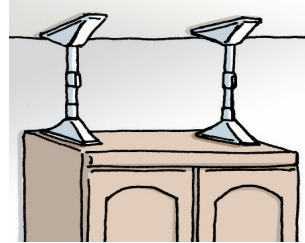
재해가 오기 전의 준비①



지진이 오기 전에 해야 할 일

집 안

- 서랍이나 책장이 넘어지지 않도록 가구를 고정합니다.
- TV가 넘어지지 않도록 미끄럼방지 테이프를 붙입니다.
- 유리가 깨져도 주변에 튀지 않도록 창문에 필름을 붙입니다.
- 자는 곳 주변에 큰 가구를 두지 마세요.
- 창문 주변에 침대를 두지 마세요.



집 밖

- 블록 담장이 훼손되지 않았는지 확인합니다.
- 바로 대피할 수 있도록 현관 주변에 물건을 두지 마세요.



태풍·홍수·산사태가 오기 전에 해야 할 일

집 안

- 창문에 멀티테이프(양생테이프)나 비산방지필름을 붙입니다.



집 밖

- 빨래 건조대, 화분을 집 안으로 옮깁니다.
강한 바람이 불면 베란다와 집 밖에 내놓은 물건이 바람에 날아갑니다.
- 측구(도랑)와 배수구를 청소합니다.
측구(도랑)와 배수구가 빗물로 범람할 수 있습니다. 꼭 청소하세요.



재해가 오기 전의 준비②



대피할 때 가져갈 것(비상용품)

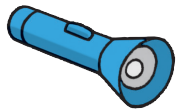
●양손을 쓸 수 있도록 배낭(백팩)에 넣습니다.

※배낭(백팩): 짐을 넣어 양쪽 어깨에 댈 수 있는 가방

●본인이 가져갈 수 있는 무게로 준비하세요.



☐ 여권



☐ 손전등



☐ 라디오



☐ 건전지



☐ 두꺼운 장갑



☐ 자주 사용하는 약



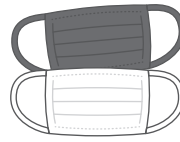
☐ 티슈



☐ 옷 · 속옷



☐ 귀중품



☐ 마스크



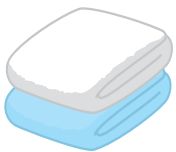
☐ 물



☐ 비상식



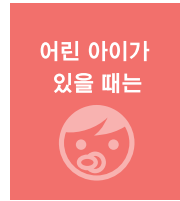
☐ 호루라기



☐ 수건



☐ 필기도구



☐ 기저귀(일회용)



☐ 분유

항상 준비해 둘 것(비축품)

●집의 전기, 가스, 수도가 멈출 수 있습니다.

●하수도가 고장 나서 화장실을 사용하지 못할 수 있습니다.

●집에서 생활할 수 있도록 준비하세요.

가족 수×3L×7일



☐ 물(7일분)



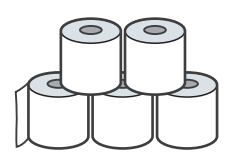
☐ 음식(7일분)



☐ 휴대용 버너



☐ 간이 화장실



☐ 휴지

재해 정보



지진, 태풍 등의 정보를 알고 싶을 때

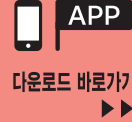


iOS

Android

Safety tips

일본의 재해 정보가 필요할 때 편리한 앱입니다.



iOS

Android

Japan Official Travel App

일본 관광에 편리한 앱. 재해 시에도 사용할 수 있습니다.



iOS

Android

NHK WORLD-JAPAN

NHK 뉴스를 제공. 지진 및 지진 해일의 긴급 정보도 안내합니다.



웹사이트 바로가기

▶▶ <https://www.data.jma.go.jp/multi/index.html?lang=kr>

기상청 재해 정보

기상·지진·지진 해일·화산·해양 등의 방재 및 날씨 정보를 전달합니다.

말이 통하지 않을 때



다언어 음성 번역 앱 VoiceTra

말한 내용을 다른 나라의 말로 번역합니다.

제공: 국립연구개발법인 정보통신연구기구(NICT)



다운로드 바로가기



iOS



Android

웹사이트 바로가기

▶▶ <http://voicetra.nict.go.jp/>

사건·사고

경찰



전화번호

110

화재·응급·구조

소방



전화번호

119

문제 발생 시에 상담할 곳

나카시베츠초
주민센터

홋카이도 시베츠군 나카시베츠초 마루야마 2-22

TEL 0153-73-3111 FAX 0153-73-5333